

DELIVERY NOTE : 83365901

DATE : 04.04.2024 02:51:58

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR  
**VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR**  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT  
**VALEO TRANSMISSIONS**  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER  
 Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349  
 Shipping instruction :  
 Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 04.04.2024 at 02:51:55  
 Delivered on : 11.04.2024 at 02:51:55  
 Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr	External call Nr	Handling Unit Nr
----------------------	-------------------	------------------	-----------------	---------------------	-----	-------------------	--------	-----------------	------------------------	-----------	------------------	------------------

Clutch Support + Balls DMC 300 2510165100 360 PCE TBA-550500 1 116844885 120 24401 116846184  
 FR-IT 550004488701 1031108A TBA-500885 10 116844886 12 116844887 12 116844888 12 116844889 12 116844890 12 116844891 12 116844892 12 116844893 12 116844894 12 116844874 12 116844875

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: **360**  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio: **3**  
 Quantità Imballi: **3**  
 Confronta alle schede d'imballaggio:    
 Data controllo: **05/04/24**  
 Firma: **D. M. G.**

CARRIER  
 Vehicle Nr :  
 Trailer Nr : III  
 Transport ID :  
 Transport Mode : Truck  
 Incoterms : FCA amiens

TRANSMISSIONS (BVA)  
 Via dei Ciclamini  
**05 APR 2024**  
 "Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP  
 Received in good shape without damage due to transport

DELIVERY NOTE : 83365901

DATE : 04.04.2024 02:51:58

REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

SHIPPING POINT

SHIP TO CUSTOMER

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embreyages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

Magna P R S.P.A.  
 Via del Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349  
 Shipping instruction :  
 Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 04.04.2024 at 02:51:55  
 Delivered on : 11.04.2024 at 02:51:55  
 Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr	External call Nr	Handling Unit Nr
					10	116844876			12			
					1	116844877			12			
					10	116844878			12			
					1	116844879			12			
					10	116844880			12			
					1	116844881			12			
					10	116844882			12			
					1	116844883			12			
					1	116845997			12			
					10	116845998			12			
					1	116845999			12			
					10	116846000			12			
					1	116846001			12			
					10	116846002			12			
					1	116846186			120			116846186



4<sup>ème</sup> exemplaire destiné au remettant lors de l'enlèvement  
 4<sup>th</sup> Copy for the sender at collection time  
 4. Kopie für den Versende

No: ex20351634

Date / Datum 04 10 31 2024



Shipment Number 1 F 2 4 0 4 F U S W

Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale / Name / Firma: **F LASH**

Adresse - Address: \_\_\_\_\_

N°TVA - VAT - USt-IdNr: \_\_\_\_\_

RCS - Co.Reg - HRB: \_\_\_\_\_

Agence/Brach name/Name Agentur: \_\_\_\_\_

Tel: \_\_\_\_\_

National  International  **CMR**

EXPEDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma: **VALER AMIENS FA**

Date et heure d'enlèvement théorique - Theoretical Date and Time at collection - geplante Abholzeit: \_\_\_\_\_

Date et heure d'arrivée - Arrival date and time - Ankunftszeit und datum: \_\_\_\_\_

Date et heure de départ - Departure date and time - Abfahrtszeit und datum: \_\_\_\_\_

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **AV ROGER**

**ANTHOUCAL, St. Valer AMIENS, LE**

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **EXPEDITION**

Personne à contacter - Contact - Kontakt: **81 avenue Roger Dumoulin - CS 70926**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS: **80009 AMIENS Cedex 2**

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR: \_\_\_\_\_

SIGNATURE OF THE SENDER: \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS: \_\_\_\_\_

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma: **MAGLIA BAR**

Date et heure de livraison théorique - Theoretical Date and Time of Delivery - Geplante Ueferzeit: \_\_\_\_\_

Date et heure d'arrivée - Arrival date and time - Ankunftszeit und datum: \_\_\_\_\_

Date et heure de départ - Departure date and time - Abfahrtszeit und datum: \_\_\_\_\_

Adresse - Address - Zustelladresse: **VIA DEI CICLAMINI, 4, 70026, MODUGNO, IT**

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)**

Personne à contacter - Contact - Kontakt: \_\_\_\_\_

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS: \_\_\_\_\_

Quantité / Quantity / Anzahl	Conditionnement / Packaging / Verpackung	Volume (LxLxH) / Abmessungen	Poids / Weight / Gewicht
3	Pneus	186x0027	1 kg

Prix du Transport International / International Transport Charge / Internationales Transportpreis

Transport: Prix / Charge / Preis

Frais Accessoires / Additional Fees / Zuzätzliche Gebühren

Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren

Autres Frais / Other Charges / Sonstige Gebühren

Marchandises Dangereuses / Dangerous Goods / Gefährlich

Non  Oui: N° ONU ...

Non  Yes: UN n° ...

Nein  Ja: UN n° ...

Classe, Class, Klasse ...

Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung ...

Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport / Temperaturgeführte Transporte

Non  Oui: Température: ...

Non  Yes: Temperature: ...

Nein  Ja: Temperatur: ...

Doc. Annexes / Annexed Doc. / beifügten Unterlagen ...

Le transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).  
 This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).  
 Diese Beförderung unterliegt, trotz aller gegenteiligen Abmachungen über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßenverkehrsrecht (CMR).  
 Toutes contestations relatives de la compétence exclusive du Tribunal de Commerce dont dépend le siège de la société figurent au "donneur d'ordre".  
 All complaints arise under the exclusive competence of the Commercial Court from which the head office of the "forwarding agency" depends from.  
 Gerichtsstand ist das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.

1<sup>er</sup> Transporteur / 1st Succesive Carrier / 1. Transporteur

redspher code: **RO1870**

Raison Sociale/Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel/Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Carrier stamp: **FDA MOBILITY S.R.L. RO 47535124 SOFER 2**

license plate: **B1-35-PSL**

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen: **CREM ANDREI**

Réserves/Observations/ Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

Rupture de Charge/ Transhipment / Umschlag 1<sup>er</sup>-2<sup>o</sup>

A/WHERE/WO \_\_\_\_\_

Date/Datum: d'Arrivé du 1<sup>er</sup> Transp. / Arrival of 1st Carrier / Ankunft 1. Transporteur: .../.../... □□h□□

Date/Datum: d'Arrivé du 2<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 2st Carrier / Ankunft 2. Transporteur: .../.../... □□h□□

Date/Datum: de Départ du 2<sup>o</sup> Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrt 2. Transporteur: .../.../... □□h□□

Observations/ Bemerkungen: \_\_\_\_\_

2<sup>o</sup> Transporteur / 2nd Succesive Carrier / 2. Transporteur

redspher code: \_\_\_\_\_

Raison Sociale/Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel/Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Carrier stamp: \_\_\_\_\_

license plate: \_\_\_\_\_

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réserves/Observations/ Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

Rupture de Charge/ Transhipment / Umschlag 2<sup>o</sup>-3<sup>o</sup>

A/WHERE/WO \_\_\_\_\_

Date/Datum: d'Arrivé du 1<sup>er</sup> Transp. / Arrival of 1st Carrier / Ankunft 1. Transporteur: .../.../... □□h□□

Date/Datum: d'Arrivé du 2<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 2st Carrier / Ankunft 2. Transporteur: .../.../... □□h□□

Date/Datum: de Départ du 2<sup>o</sup> Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrt 2. Transporteur: .../.../... □□h□□

Observations/ Bemerkungen: \_\_\_\_\_

3<sup>o</sup> Transporteur / 3rd Succesive Carrier / 3. Transporteur

redspher code: \_\_\_\_\_

Raison Sociale/Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel/Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Carrier stamp: \_\_\_\_\_

license plate: \_\_\_\_\_

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réserves/Observations/ Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

Rupture de Charge/ Transhipment / Umschlag 3<sup>o</sup>-4<sup>o</sup>

A/WHERE/WO \_\_\_\_\_

Date/Datum: d'Arrivé du 1<sup>er</sup> Transp. / Arrival of 1st Carrier / Ankunft 1. Transporteur: .../.../... □□h□□

Date/Datum: d'Arrivé du 2<sup>o</sup> Transp. / Arrival of 2st Carrier / Ankunft 2. Transporteur: .../.../... □□h□□

Date/Datum: de Départ du 2<sup>o</sup> Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrt 2. Transporteur: .../.../... □□h□□

Observations/ Bemerkungen: \_\_\_\_\_

4<sup>o</sup> Transporteur / 4th Succesive Carrier / 4. Transporteur

redspher code: \_\_\_\_\_

Raison Sociale/Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel/Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Carrier stamp: \_\_\_\_\_

license plate: \_\_\_\_\_

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réserves/Observations/ Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

Précisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

1<sup>er</sup> ex. destiné au commettant (à retourner par le dernier transporteur) - 2<sup>o</sup> ex. destiné au dernier transporteur - 3<sup>o</sup> ex. destiné au destinataire final - 4<sup>o</sup> ex. destiné au remettant lors de l'enlèvement  
 1<sup>st</sup> copy for orderer (to be returned by the final carrier) - 2<sup>nd</sup> copy for the last carrier - 3<sup>rd</sup> copy for the final consignee - 4<sup>th</sup> for the sender at collection time  
 1. Kopie für Auftraggeber (vom letzten Transporteur einzuschicken) - 2. Kopie für den letzten Transporteur - 3. Kopie für den Empfänger - 4. Kopie für den Versende